



CHAPTER 10,
A HUSBAND'S TRUE COLORS







THESE
ROOFTOP
BARS IN
THESE TOP-
CLASS HO-
TELS... THEY
ARE QUITE
LUXURI-
OUS...

T/L/N: These fancy bars that are on the top of a building.



on container: Milk



...I'M SHIMOJO FROM TOKYO BANK.

TL/NI: It actually says "Toho", but that basically means Eastern Capital, and that would be Tokyo.





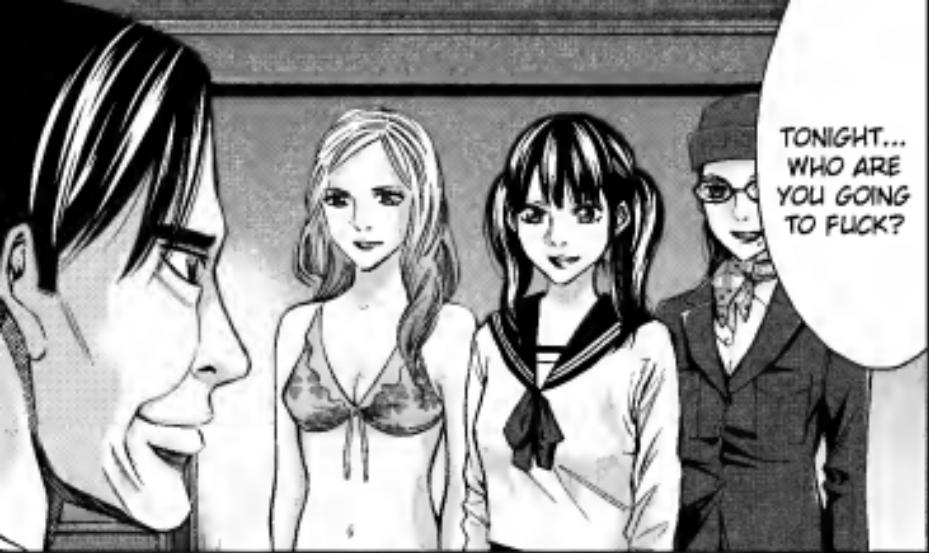
...WILL
HAVE ONE
BOWL OF
ODEN...

THEN,
I...



TL/N : Oden is essentially a soup with many ingredients in it.



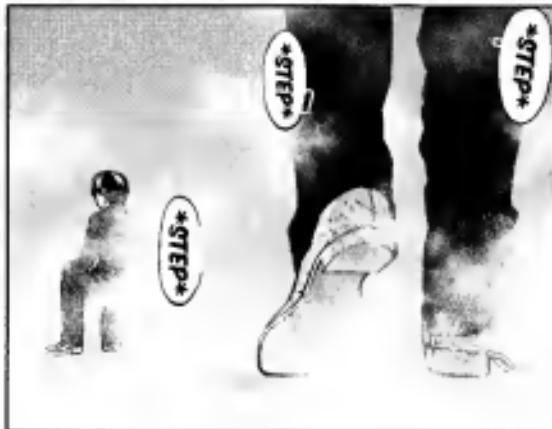


TJ/N : I like this. I can see myself translating hotel dialogues in the future.





Big sign to the left: Relaxation Time - 24 Hours - Manga, Tea and Internet Cafe



YOU'RE QUITE
CLASSY, HAVING
YOUR MORNING
COFFEE IN THE
LOUNGE OF SUCH
A LUXURIOUS
HOTEL.

GOOD
MORNING,
SHIMOJO-
SAN.

GOOD
MORNING,
SHIMOJO-
SAN.

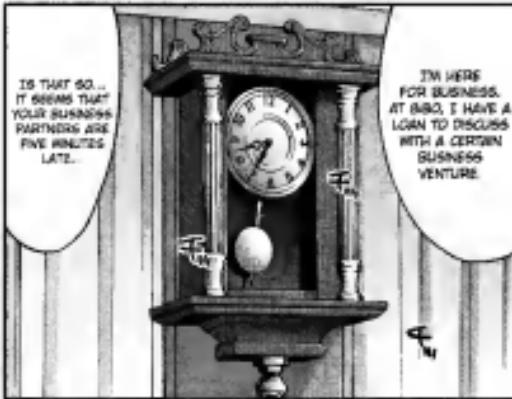
...AH...
USOBU-
KI-SAN...

WHAT
BRINGS
YOU HERE
TODAY?

AND
SO?

DON'T
MENTION
IT.

WE
MEET
AGAIN.
THANKS
FOR THE
TREAT LAST
NIGHT.







TL/N : Like, with a mechanical stress.

Sign: (Stock) Showa Press Work





Sign: (Stock) Showa



WHAT
BRINGS
YOU TO THIS
FACTORY,
SHIMOJO-
SAN?

4...
150-
BUCK-
6AN...





sign: (Stock)



WHY
THE HELL
ARE YOU
HERE!?

DAMN
IT!!

WHAAAT!?

WAIT UP,
DAMN IT!!

WAI...
WAIT!!

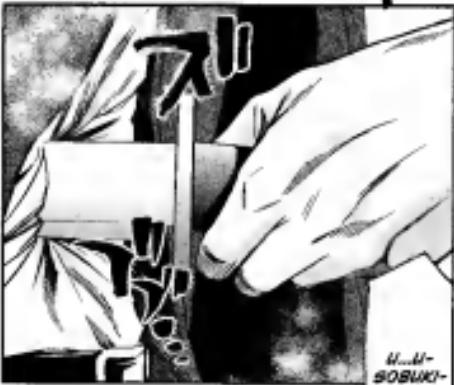
EEEK!













THAT'S
RIGHT...
PLEASE...
PLEASE
KILL ME....!

PLEASE,
USOBUKI-
SAN...!

...WHY?

T/U/N : This is actually standard practice for insurance companies.

Re: (Gold) Devil from Work

BUT, THE
INSURANCE
WON'T BE PAID
IF I KILL MY-
SELF WITHIN
TWO YEARS OF
GETTING IT...
THAT'S
WAY...

I DON'T
WANT MY
FAMILY TO GO
THROUGH SO
MANY HARDSHIPS... SO I
GOT SOME LIFE
INSURANCE
FIRST.

SO, YOU
WANT TO
BE KILLED
BY ME?

AND WHAT'S
MORE, I STILL
HAVE A LOT OF
DEBTS TO
PAY...!

I DON'T
RAISE ENOUGH
FUND FOR THIS
FACTORY... I DON'T
HAVE ANYMORE TI-
ME LEFT AND I'LL
BE BANKRUPT
SOON

(株)昭和プレス加工

I EVEN
BEGGED AND
PROSTRATED
MYSELF BEFO-
RE THOSE DIS-
GUSTING ME-
GABANK EM-
PLOYEES TO
GET A LOAN...

HA... HA-
HAHA...

Hahaha.
This life
has been
nothing
but strug-
gle...

I THOUGHT
I HAD FINALLY
ACHIEVED ECONOMIC
INDEPENDENCE... I
STRUGGLED AND FIN-
ALLY OPENED UP MY
OWN FACTORY... AND
YET, EVERYTHING
WENT DOWNHILL
FROM THERE.



AH... WHY
DID THINGS
TURN OUT
LIKE THIS...?



WELL,
THIS IS STRAIGHT.
I HAVEN'T REC-
EIVED ANY RE-
QUESTS LATELY.
SO I WAS GET-
TING BORED.

SO, IF YOU
WANT TO DIVERT
YOUR GAZE AWAY
FROM REALITY,
THEN I CAN PRO-
VIDE YOU WITH A
CERTAIN SERV-
ICE FOR THREE
DAYS.

S...
SERVICE?
WHAT DO
YOU MEAN
BY THAT?



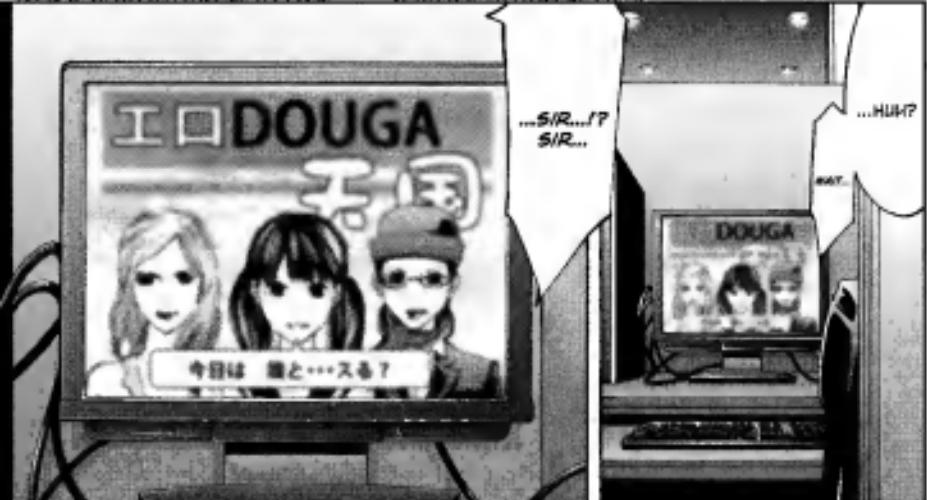
I WOULD
HAVE LIKED TO
BE AT THE TOP OF
THAT HUGE HOTEL AT
LEAST ONCE... LOOK-
ING DOWN AT ALL THE
PEOPLE... DRINKING MY
FAVORITE BRAND OF
ALCOHOL WITH
ELEGANCE...!





Paid on screen. No rectangle: Ero Posse

Underneath big rectangle: Heaven



113 Dialogue box inside screen: Today, who are you going to fuck?

TL/N: Basically, porn. Literally.



Hig sign: Relaxation Time - 24 hours - Manga, Tea and Internet Cafe



WILL YOU
BE HAVING
A BOWL OF
ODEN AND
MILK AGAIN
TODAY?



On cart: Oden







So, we have a Discord now...

The link to the public channel is <https://discord.gg/skTthjW>

No, this doesn't mean we'll be letting go of our IRC at webchat.irchighway.net/?channels=death toll

And no, it doesn't mean we'll be letting go of our website at deathtolls-cans.net. All releases will continue happening there. The Discord is mostly a way to speed up our internal communication, and maybe get to know new people interested in scanlation.

(If you are thinking of joining us via Discord, okay, we can talk and give you a test over there, but if you're accepted, we'll require you to register in the website nonetheless, and to post your output there. Sorry, but half the team don't use instant messenger services of any kind, including some of our most skilled and reliable members, and we won't let go of the site as it's been our rock-solid base of operations for years. And I won't be a go-between posting output given to me in Discord into the forums for the next step in the scanlation pipeline. You'll still have to use the forums even if only for 30 seconds when you post your work.)

Recruiting a typesetter...

Well, we still need a typesetter for Cutie Muttic.

(Test: <https:// goo.g1/vQwPSA>).

Applicants should bundle their application in a compressed folder, upload it to a cloud service that doesn't expire, and either post the link in our site (deathtolls-cans.net) in the Join Us section, appropriate subsection; or send it to me (Wraith at Death Toll, Kendama at Batoto) as a PM.

... but also inviting translators!

We have found a translator for *Alice or Alice*. He'll make his appearance in the next chapter. But other than that, we want more translators to join us and start new projects.

Below follows a loose list based on stuff that is stalled or upon which we've stumbled in recent months. If you are a translator and would like to help out, I can only promise to make a balt chapter initially, and use it to fish for editors. That's why this is an invitation, not a recruitment. If you have your own ideas of what you'd like to do, we're open to those, too.

- Again!! (seinen, supernatural, school life)
- Diamond Cut Diamond (shounen, supernatural)
- Ragna Crimson (shounen, fantasy)
- Lucifer's Right Hand (seinen, medical)
- Primeval taiga (seinen, Mori Kouji nonsense)
- The small plus (we have no idea, but some random person gave us raws; one-volume collection of stories. In Japanese, Chisana hiroba)
- Desire Devil (first serialisation of Mitabi Irahara, author of the famous one-shot, *Sex Manga*; no idea what it is about)
- They're Calling for You, Mr. Azazel (semen, supernatural)
- Braken Blade (seinen, mecha)

One of our redrawers wanna do a few vintage manga. We've never done vintage before, but have nothing against (though we have no idea how to find raws for old manga), so here's the list:

- Constellation of the Imaginary beast (seinen, horror, supernatural)
- The Bride of the Demon (horror, shoujo)
- The Horror Mansion (horror, shoujo)
- Paranoia Street (seinen, horror)
- Space Adventure Cobra (shounen, fantasy)

All the names above can be found in Mangaupdates, even if these series are more readily recognised by their Japanese names.

The list will be very fluid in future versions of this ad, and may change according to our whim or mood. At least, until we lock on something.

Our translation test: <https://2. imgur.com/b1qjk3D8.png>

Funouhan

PRESENTED BY

DEATH TOLL SCANS



CREDIT

TRANSLATOR
PROOFREADER
CLEANER
REDRAWER
TYPESETTER
QCERS

-
-
-
-
-
-

CHLORINE
AOYUYU
LAYLAY
LOSIAN
DARUCHOW
ACHYF, WRAITH